



RFF AVEC SNCF MODERNISENT VOS LIGNES
POUR AMÉLIORER VOS VOYAGES DE DEMAIN

HORAIRES & TRAVAUX

ÉTÉ 2013 : DERNIÈRE LIGNE DROITE
AVANT LA MISE EN PLACE DE LA DESSERTE Bnord+
DU 10 JUIN AU 30 AOUT 2013

Pour préparer la mise en place de la nouvelle desserte*, en toute sécurité, d'importants travaux ainsi que de nombreux essais sont nécessaires. Le trafic ferroviaire sera interrompu en soirée, du lundi au vendredi, depuis La Plaine Stade de France vers Mitry-Claye et l'Aéroport Charles-de-Gaulle.

*À partir du 2 septembre 2013, vous bénéficierez en heures de pointe d'un train omnibus :

- **Toutes les 3 minutes, entre Paris et Aulnay-sous-Bois,**
 - **Toutes les 6 minutes, entre Aulnay-sous-Bois et Mitry-Claye ou l'Aéroport Charles-de-Gaulle.**
-



Une interruption des circulations au nord de La Plaine Stade de France est prévue **du 15 au 18 août 2013**. Le service sera assuré par bus et un allongement du temps de parcours sera à prévoir.

ATTENTION, compte tenu des conditions de circulation durant ce long week-end estival, nous vous recommandons de limiter vos déplacements sur la ligne B à cette période (détails sur ce sujet dans une autre publication).



LA PLAINE STADE DE FRANCE - AÉROPORT CDG

LA PLAINE STADE DE FRANCE - MITRY-CLAYE

- PÉRIODE SANS TRAVAUX,
- À PARTIR DE 23H15, DU LUNDI AU VENDREDI, DU 10 JUIN AU 12 JUILLET 2013 (sauf le 21 juin),
- À PARTIR DE 22H15, DU LUNDI AU VENDREDI, DU 15 JUILLET AU 30 AOÛT 2013 (sauf du 14 au 18 août et le 22 août),
- INTERRUPTION DES CIRCULATIONS DU 14 AU 18 AOÛT (informations détaillées dans un autre document).

AUCUN TRAIN NE CIRCULERA

Le service est assuré par bus.

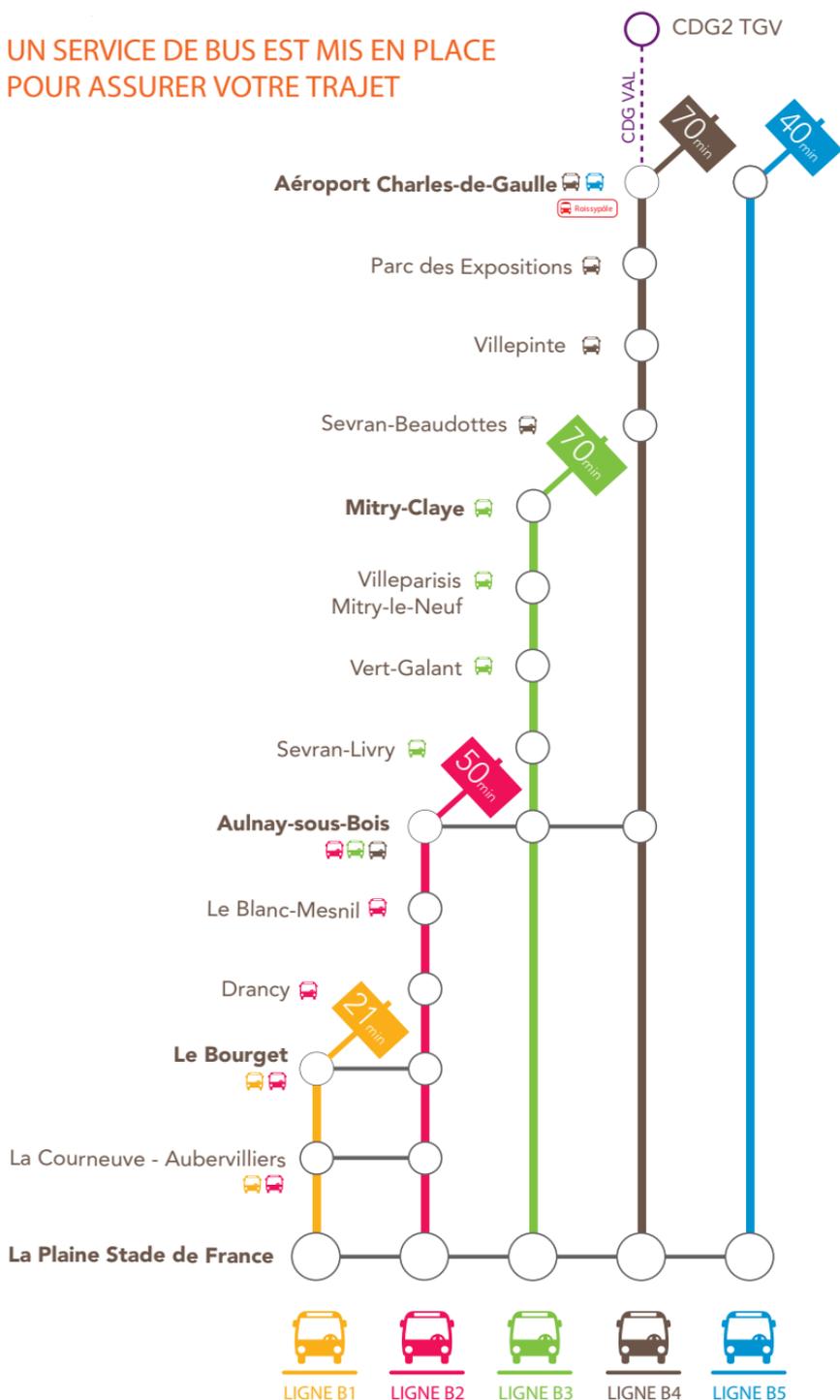
Prévoir un allongement du temps de parcours

JUN		JUILLET							AOÛT													
		1	2	3	4	5	6	7								1	2	3	4			
		8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	5	6	7	8	9	10	11
10	11	12	13	14	15	16	22	23	24	25	26	27	28	12	13	14	15	16	17	18		
17	18	19	20	21	22	23	29	30	31	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	
24	25	26	27	28	29	30																

 ■ DERNIER TRAIN AU DÉPART DE CDG 2 VERS PARIS À 23H03 / DE PARIS NORD VERS L'AÉROPORT : 22H45
 ■ DERNIER TRAIN AU DÉPART DE CDG 2 VERS PARIS À 22H01 / DE PARIS NORD VERS L'AÉROPORT : 21H54



UN SERVICE DE BUS EST MIS EN PLACE POUR ASSURER VOTRE TRAJET



Temps de trajet donné à titre indicatif,
Variations possibles suivant la circulation routière.



From 10th June to 12th July 2013 (except 21th June), from Monday to Friday **starting from 23:15**, From 15th July to 30th August 2013 (except 14th August to 16th August), from Monday to Friday **starting from 22:15**, major modernisation works on line B will necessitate interruption of train traffic between La Plaine Stade de France and Aéroport Charles-de-Gaulle / Mitry-Claye.
A bus service has been made available.



Del 10 de junio al 12 de julio de 2013 (exceptuando el 21 de junio), de lunes a viernes **a partir de las 23h15**, Del 15 de julio al 30 de agosto de 2013 (exceptuando el 14 de agosto al 16 de agosto), de lunes a viernes **a partir de las 22h15**, se van a llevar a cabo importantes servicios de mejora en la línea B que obligan a la interrupción del tránsito entre La Plaine Stade de France y el Aeropuerto Charles-de-Gaulle / Mitry-Claye.
Existe un servicio especial de autobús.



Umfangreiche Modernisierungsarbeiten erfordern eine Unterbrechung des Bahnverkehrs auf der Linie B zwischen La Plaine Stade de France und dem Flughafen Charles-de-Gaulle / Mitry Claye von 10. Juni bis 12. Juli 2013 (außer den 21. Juni) von Montag bis Freitag **ab 23.15 Uhr**, von 15. Juli bis 30. August 2013 (außer von 14. August bis 16. August) von Montag bis Freitag **ab 22.15 Uhr**.
Die Züge werden durch Busse ersetzt.

Retrouvez également toute l'information, les horaires, les tarifs, l'info trafic :

- Auprès des **agents RATP et SNCF**
- Sur les applis gratuites **RATP et SNCF TRANSILIEN** disponibles sur AppStore, Android Market et BlackBerry Appworld,
- Sur les sites Internet **www.ratp.fr** et **www.transilien.com**.

